



<b>CS</b>	Body Groomer	
	Návod k použití.....	2
<b>SK</b>	Strihač na celé telo	
	Návod na použitie.....	14



Přečtěte si pečlivě tento návod k použití, uschovejte ho pro pozdější použití, poskytněte ho i ostatním uživatelům a řiďte se pokyny, které jsou v něm uvedené.

## **VAROVÁNÍ**

- Příklad je určen pouze pro použití v domácím/soukromém prostředí, ne v komerční oblasti.
- Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let i osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny ohledně bezpečného používání přístroje a chápou z toho vyplývající rizika.
- Děti si s přístrojem nesmí hrát.
- Čištění a uživatelskou údržbu nesmějí provádět děti bez dohledu.
- V žádném případě nesmíte přístroj otvírat ani opravovat, jinak již nelze zaručit jeho správné fungování. V případě nedodržení těchto pokynů záruka zaniká.
- Strojek je nutné při čištění vodou odpojit od přírodního vedení.
- Pokud přístroj používáte v koupelně, je po použití potřeba vytáhnout zástrčku ze zásuvky, protože blízkost vody představuje riziko, i když je přístroj vypnutý.

- Nikdy přístroj se síťovým adaptérem nepoužívejte v blízkosti vany, umyvadla, sprchy a jiných nádob s vodou nebo jinými kapalinami – nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Pokud je síťový přívodní kabel tohoto přístroje poškozen, je třeba zajistit jeho výměnu u výrobce nebo v jeho zákaznickém servisu nebo u podobně kvalifikované osoby, aby se zabránilo nebezpečí.
- Přístroj můžete používat pouze s přiloženým síťovým adaptérem.
- Jako ochranu navíc doporučujeme v proudovém obvodu koupelny instalovat proudový chránič RCD s měřeným spouštěcím proudem pod 30 mA. Více informací obdržíte u místního specializovaného dodavatele domovních instalací.

**Vážená zákaznice,  
vážený zákazníku,**

jsme rádi, že jste si vybrali výrobek z našeho sortimentu. Naše značka je synonymem pro vysoce kvalitní, důkladně vyzkoušené výrobky v oblastech energetických hodnot, hmotnosti, krevního tlaku, tělesné teploty, srdečního tepu, jemné terapie, masáže, kosmetiky a vzduchové terapie. Přečtěte si pozorně tento návod k použití, uschovejte ho pro pozdější použití, poskytněte ho i ostatním uživatelům a řiďte se pokyny, které jsou v něm uvedené.

S pozdravem  
Váš tým Beurer

## Obsah

1. Obsah balení .....	4
2. Vysvětlení symbolů .....	4
3. K seznámení .....	5
4. Použití v souladu s určením .....	6
5. Varovné a bezpečnostní pokyny .....	6
6. Popis přístroje .....	8
7. Uvedení do provozu .....	8
8. Použití .....	9
9. Čištění a údržba .....	10
10. Příslušenství a náhradní díly .....	11
11. Likvidace .....	11
12. Technické údaje .....	11
13. Záruka/servis .....	12






## 1. Obsah balení


Zkontrolujte, zda je přístroj uložen v neporušeném obalu a zda je obsah kompletní. Před použitím se ujistěte, zda přístroj a jeho příslušenství nevykazují žádná viditelná poškození a zda jsou odstraněny veškeré obaly. V případě pochybností přístroj nepoužívejte a obraťte se na prodejce nebo na uvedenou adresu servisního střediska.

- 1x Body Groomer HR 6000
- 1x hřebenový nástavec pro nastavení délky stříhu
- 1x ochranný kryt
- 1x síťový adaptér
- 1x štěteček na čištění
- 1x úložné pouzdro

## 2. Vysvětlení symbolů

V návodu k použití, na obalu a typovém štítku přístroje jsou použity následující symboly:

 <b>VAROVÁNÍ</b>	Varovné upozornění na nebezpečí poranění nebo riziko ohrožení zdraví.
 <b>POZOR</b>	Bezpečnostní upozornění na možné poškození přístroje/příslušenství.
 <b>Upozornění</b>	Upozornění na důležité informace
	Dodržujte návod k použití
	Likvidace podle směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE)

<b>IPX6</b>	Ochrana proti intenzivně tryskající vodě
	Přístroj lze čistit pod tekoucí vodou.
	Výrobce
	Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic.
	Síťový adaptér používejte pouze ve vnitřních prostorech.
	Adaptér má třídu ochrany II
	Bezpečnostní transformátor odolný proti zkratu
	SMPS (Switch mode power supply unit) – síťový napáječ
	Polarita výstupního pólu
	Třída energetické účinnosti 6
	Obal zlikvidujte s ohledem na životní prostředí.
	Certifikační značka pro výrobky, které jsou vyváženy do Ruské federace a do Společenství nezávislých států.

### 3. K seznámení

Se strojkem Body Groomer HR 6000 můžete jednoduše a přesně odstraňovat různé chloupky na těle. Kvalitní nerezový holicí břit je opatřen titanovým povrchem, který zajišťuje optimální snášenlivost kůže.

Díky hřebenovému nastavci pro nastavení délky můžete snadno nastavit požadovanou délku stříhu. Strojek Body Groomer se může používat s baterií nebo přiloženým síťovým adaptérem. Výkonná lithiová baterie zajišťuje bezdrátový provoz strojku Body Groomer po dobu až 60 minut.

Body Groomer je vodotěsný (IPX6). Strojek Body Groomer můžete používat při holení namokro i nasucho.

## 4. Použití v souladu s určením

Body Groomer HR 6000 je určen ke stříhání lidských chloupků. Nepoužívejte strojek Body Groomer na zvířatech nebo předmětech! Body Groomer je určen pouze k osobnímu použití. Body Groomer se smí používat pouze k účelu, ke kterému byl vytvořen, a způsobem uvedeným v tomto návodu. Jakékoliv nesprávné použití může být nebezpečné. Výrobce neručí za škody vzniklé nesprávným nebo nevhodným používáním.

## 5. Varovné a bezpečnostní pokyny

### **NEBEZPEČÍ**

Předcházejte možným úrazům a přístroj nepoužívejte v níže uvedených případech:

- Nebezpečí udušení obalovým materiálem! Obalový materiál udržujte mimo dosah dětí.
- Před použitím zkontrolujte, zda přístroj a jeho příslušenství nevykazují žádná viditelná poškození. V případě pochybností přístroj nepoužívejte a obraťte se na prodejce nebo zákaznický servis. Adresy servisních středisek jsou uvedeny v návodu.
- Síťový adaptér chraňte před kontaktem s vodou.
- Nikdy přístroj nenamáčejte do vody nebo jiné kapaliny! Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Pokud by přístroj přes veškerá preventivní opatření spadl do vody, vytáhněte okamžitě zástrčku ze zásuvky! Nesahejte do vody! Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Před opětovným použitím nechte přístroj zkontrolovat v autorizované opravně! Ohrožení života po zásahu elektrickým proudem!
- Pokud vám přístroj spadne nebo dojde k jeho poškození následkem pádu, nelze ho již dál používat. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo jiného poranění!
- Při viditelném poškození přístroje, přívodního kabelu, síťové zástrčky nebo příslušenství. V případě pochybností přístroj nepoužívejte a obraťte se na prodejce nebo zákaznický servis. Adresy servisních středisek jsou uvedeny v návodu. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Nepoužívejte přístroj, je-li nerezový břit poškozený, protože by mohl mít ostré hrany – nebezpečí poranění!
- Hrany nerezového břitu a nástavců jsou ostré. Používejte přístroj opatrně.
- Přístroj uschovejte mimo dosah dětí.
- V koupelně nepoužívejte žádné prodlužovací kabely, abyste v nouzovém případě mohli rychle dosáhnout na síťový adaptér.
- Nedotýkejte se vlhkýma nebo mokřýma rukama přístroje připojeného k elektrické síti.
- Používejte pouze originální hřebenové nástavce.

### **VAROVÁNÍ**

Předcházejte možným úrazům a dodržujte tyto zásady:

- Nepoužívejte přístroj, pokud máte obličej spálený od slunce, otevřené nebo řezné rány či ekzém.
- Při nasazování nebo výměně hřebenového nástavce vypněte přístroj.

- Dávejte pozor na to, aby v blízkosti přístroje nebyly žádné lehce zápalné kapaliny. Nebezpečí požáru!
- Síťový kabel položte tak, aby o něj nikdo nemohl zakopnout.
- Před použitím přístroje odstraňte veškerý obalový materiál.
- Přístroj zapojte pouze do zásuvky s napětím uvedeným na výrobním štítku.
- Používejte přístroj jen v souladu s údaji na výrobním štítku.
- Přístroj můžete používat pouze s přiloženým síťovým adaptérem.
- Přírodní kabel vytahujte ze zásuvky pouze v místě síťového adaptéru.
- V žádném případě nesmíte přístroj otvírat nebo opravovat, jinak již nelze zaručit jeho správné fungování. V případě nedodržení těchto pokynů záruka zaniká.
- V případě poruchy nebo poškození nechte přístroj opravit v kvalifikované opravně.
- Během provozu nenechávejte přístroj bez dozoru.
- Přístroj nepoužívejte venku.
- Pokud přístroj předáte třetí osobě, musíte jí poskytnout i tento návod k použití.
- Přístroj po každém použití vypněte.
- Po každém nabití vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky.



## **POZOR**


- Přístroj a příslušenství chraňte před nárazy, vlhkostí, nečistotami, silnými teplotními výkyvy a přímým slunečním zářením.
- Používejte, nabíjejte nebo uchovávejte přístroj pouze při teplotách -10 °C až +40 °C.

### **Pokyny pro zacházení s bateriemi:**

- Pokud by se tekutina z článku baterie dostala do kontaktu s pokožkou nebo očima, opláchněte postižené místo dostatečným množstvím vody a vyhledejte lékaře.
- Nebezpečí výbuchu! Baterie nevhazujte do ohně.
- Baterie se nesmí rozebírat, otvírat nebo drtit.
- Používejte nabíječky uvedené v návodu k použití.
- Baterie se před použitím musí správně nabít. Vždy musíte dodržovat pokyny výrobce, popř. údaje v tomto návodu k použití pro správné nabíjení.
- Před prvním spuštěním zcela nabijte baterii (viz kapitola 7).
- Pro dosažení co nejdelší životnosti baterie ji plně nabíjejte minimálně 2krát za rok.

## 6. Popis přístroje



1. Nerezový holicí břit	8. Upozornění na údržbu
2. Ukazatel provozního stavu	9. Připojka micro USB
3. Vypínač 	10. Ochranný kryt
4. LED displej	11. Hřebenový nástavec pro nastavení délky
5. Ukazatel baterie (0–100 %)	12. Štěteček na čištění
6. Ukazatel aktivace cestovní pojistky	13. Síťový adaptér
7. Kontrolka nabíjení	14. Úložné pouzdro

## 7. Uvedení do provozu

Přístroj můžete používat s baterií nebo přiloženým síťovým adaptérem.

### **Nabíjení baterie**

Před prvním použitím přístroje musíte baterii plně nabít, což trvá zhruba 60 minut. Plně nabitý přístroj pak pracuje cca 60 minut.

Baterie se nabíjí takto:

1. Před nabíjením baterie se ujistěte, že je přístroj vypnutý.
2. Zapojte síťový adaptér do vhodné zásuvky.
3. Zasuňte druhý konec síťového adaptéru do připojovací zdířky na spodní straně přístroje. Kontrolka nabíjení začne blikat. Ukazatel baterie zobrazuje aktuální stav nabití v procentech. Jakmile je baterie zcela nabitá, zhasne kontrolka nabíjení.
4. Po skončení nabíjení odpojte síťový adaptér od zásuvky a přístroje.



### **Rychlé nabíjení**

Pokud byste strojek před použitím zapomněli nabít, můžete využít funkci rychlého nabíjení. Připojte přístroj k přívodu elektrického proudu. Během 5 minut je přístroj připraven k holení při napájení z baterie.



## **Napájení ze sítě**

Při použití přístroje s přiloženým síťovým adaptérem postupujte takto:

1. Zapojte síťový adaptér do vhodné zásuvky.
2. Zasuňte druhý konec síťového adaptéru do připojovací zdířky na spodní straně přístroje. Ukazatel baterie zobrazuje aktuální stav nabití v procentech a kontrolka nabíjení začne blikat. Síťový adaptér poskytuje dostatečné množství energie pro nabíjení baterie i současný provoz přístroje.
3. Po použití odpojte síťový adaptér od zásuvky a přístroje.



## **VAROVÁNÍ**

Nikdy nepoužívejte přístroj připojený k elektrické síti ve sprše!

Strojek Body Groomer je nutné nejdříve odpojit od přívodního vedení, teprve pak ho můžete používat ve vlhkém prostředí.

## **8. Použití**

### **Cestovní pojistka**

Přístroj je vybaven funkcí cestovní pojistky. Pokud je cestovní pojistka aktivovaná, nemůžete přístroj zapnout. Cestovní pojistka zabrání nechtěnému zapnutí přístroje (např. v kufru na cestách). Cestovní pojistka se aktivuje stisknutím vypínače na 3 sekundy. Ukazatel aktivace cestovní pojistky začne blikat. Přístroj je nyní zablokovaný. Pokud krátce stisknete vypínač v zablokovaném stavu, rozsvítí se na displeji krátce ukazatel cestovní pojistky pro potvrzení, že je přístroj zablokovaný. Cestovní pojistka se deaktivuje stisknutím vypínače na 3 sekundy.

### **Funkce Direct Drive**

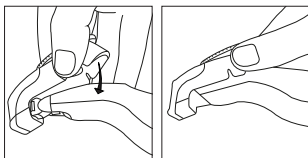
Při vybité baterii můžete strojek používat ihned s napájením ze sítě.

### **Tipy před holením/zastříháváním chloupků**

- V oblastech s tenkou kůží nebo kožními záhyby (např. v podpaží nebo na intimních partiích) používejte přístroj zvláště opatrně, abyste se nezranili. Zkuste napínat kůži prsty.



### **Holení/zastříhování chloupků**

Chloupky můžete zkracovat hřebenovým nástavcem pro nastavení délky nebo úplně odstraňovat bez hřebenového nástavce pro nastavení délky.



- Pokud chcete použít hřebenový nástavec pro nastavení délky, nasadte ho podle obrázku na přístroj. Posuňte přední část hřebenového nástavce pro nastavení délky na nerezový holicí břit a stiskněte očka na zadní straně hřebenového nástavce pro nastavení délky na přístroji, aby nástavec viditelně a slyšitelně zapadl do správné

polohy. Při výběru hřebenového nástavce pro nastavení délky stříhu doporučujeme začínat nejdříve s maximálními délkami stříhu, abyste se pak postupně propracovali k požadované délce. Otočte nastavovacím kolečkem na hřebenovém nástavci pro nastavení délky pro výběr požadované délky stříhu. Nastavení na kolečku odpovídá délce chloupků v milimetrech.

- Příklad zapnutí vypínačem . Kontrolka provozu se rozsvítí.
- Přejíždějte přístrojem pomalu přes chloupky. Dbejte na to, aby nerezový holicí břit doléhal k tělu co nejvíce naplocho.
- Stříhejte vždy jen drobné partie.
- Stříhejte chloupky proti směru růstu. Pokud chloupky rostou různými směry, pohybujte přístrojem také v několika směrech.
- Po použití přístroj vypněte stisknutím vypínače . Kontrolka provozu zhasne.

## 9. Čištění a údržba

### Čištění přístroje



#### **VAROVÁNÍ**

- Před čištěním vždy vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Před čištěním sejměte hřebenový nástavec pro nastavení délky.
- Kryt přístroje čistěte pouze jemnou utěrkou navlhčenou teplou vodou.
- Příklad nečistěte lehce zápalnými kapalinami! Nebezpečí požáru!
- Neumývejte přístroj v myčce na nádobí!
- Čistěte nerezový břit a hřebenový nástavec pro nastavení délky po každém použití, protože zde může zůstat plno chloupků, které by mohly omezit správné fungování přístroje.
- Nechte hřebenový nástavec úplně oschnout, než ho opět nasadíte na přístroj.
- Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, nasadte ochranný kryt na nerezový holicí břit a přístroj i s hřebenovým nástavcem pro nastavení délky uložte do přiloženého úložného pouzdra.

### Čištění nerezového holicího břitu

Po použití profoukněte hřebenový nástavec pro nastavení délky a nerezový holicí břit, abyste je zbavili chloupků. Mokré chloupky můžete také opatrně odstranit prsty.



#### **VAROVÁNÍ**

Při čištění dbejte na to, abyste si neporanili prsty o ostré hrany nerezového holicího břitu.

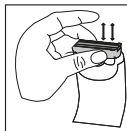
Nerezový holicí břit můžete důkladně vyčistit i pod tekoucí vodou. Postupujte takto:

1. Uchopte nerezový holicí břit opatrně zdola palcem a ukazovákem. Vysuňte nerezový holicí břit nahoru.

Dbejte na to, abyste se při vysunování nerezového holicího břitu neporanili o ostré hrany.

2. Přidržte nerezový holicí břit pod tekoucí vodou tak, aby proud vody protékal nerezovým holicím břitem zevnitř směrem ven.

3. Nechte nerezový holicí břit úplně oschnout, než ho opět nasadíte na přístroj.



Přístroj čistěte pravidelně, nejspíše tehdy, když se na displeji rozsvítí symbol upozornění na údržbu (viz kapitola 6, Popis přístroje).

## 10. Příslušenství a náhradní díly

Nerezový holicí břit strojku HR 6000 je samoostřící. Z hygienických důvodů lze nerezový holicí břit objednat v internetovém obchodě na adrese:

[www.beurer-shop.de](http://www.beurer-shop.de)

Název	Číslo výrobku nebo objednávací číslo
Nerezový holicí břit	734.147

## 11. Likvidace

V zájmu ochrany životního prostředí nelze přístroj po ukončení jeho životnosti likvidovat spolu s domácím odpadem. Likvidace se musí provést prostřednictvím příslušných sběrných míst ve vaší zemi. Přístroj zlikvidujte podle směrnice EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE). Pokud máte otázky, obraťte se na příslušný komunální úřad, který má likvidaci na starosti.



### VAROVÁNÍ

Zabudovanou baterii nelze z přístroje vyjmout. Nebezpečí výbuchu a úrazu. Lithium-iontová baterie použitá v tomto přístroji se nesmí likvidovat spolu s domácím odpadem. Pro informace o likvidaci se obraťte na autorizovaného prodejce nebo komunální sběrné středisko.

Při likvidaci je třeba upozornit na to, že přístroj obsahuje baterii.

Před likvidací baterii vybijte. Zapněte přístroj a nechejte strojek Body Groomer zapnutý tak dlouho, dokud se baterie nevybijí.



### UPOZORNĚNÍ

Pokud se vybití baterie nezdaří z důvodu závady nebo poškození, zeptejte se ve sběrném středisku na další postup.

## 12. Technické údaje

Model	HR 6000
Hmotnost	103 g
Rozměry přístroje	17,1 × 3,8 × 3,3 cm
Stupeň krytí přístroje	IPX6
Vstup přístroje	5 V $\equiv$ 1A

Stupeň krytí adaptéru	IP20
Třída ochrany adaptéru	II
Napájení (TPA-97050100VU)	Vstup: 100-240 V~; 50/60 Hz; 0,15 A Výstup: 5,0 V $\equiv$ 1,0 A; 5,0 W
Průměrná efektivita při provozu	73,9 %
Příkon při nulovém zatížení	0,09 W

<b>Baterie:</b>	
Kapacita	600 mAh
Jmenovité napětí	3,2 V
Označení typu	Li-Ion

Technické změny vyhrazeny

### 13. Záruka/servis

Společnost Beurer GmbH, Söflinger Straße 218, D-89077 Ulm (dále jen "Beurer") poskytuje za níže uvedených podmínek záruku na tento výrobek v níže uvedeném rozsahu.

**Níže uvedené záruční podmínky se nedotýkají zákonné povinnosti odpovědnosti prodávajícího na základě smlouvy o nákupu uzavřené s kupujícím. Záruka kromě toho platí bez újmy závazných zákonných předpisů o ručení.**

Beurer zaručuje bezchybnou funkčnost a úplnost tohoto výrobku.

Celosvětová záruční lhůta činí 3 roky od okamžiku nákupu nového výrobku kupujícím.

Tato záruka platí pouze pro výrobky, které získal kupující jako spotřebitel a které používá výhradně k osobním účelům v domácím prostředí.

Platí německé právo.

Pokud by se během záruční lhůty ukázal tento výrobek jako neúplný nebo by jeho funkčnost nebyla bezchybná podle následujících ustanovení, zajistí Beurer podle těchto záručních podmínek bezplatnou náhradní dodávku nebo opravu.

**Pokud chce kupující ohlásit záruční případ, obrátí se nejdříve na místního prodejce: viz příložený seznam "Service International" s adresami servisních středisek.**

Kupující poté obdrží bližší informace o vyřízení záručního případu, např. kam může poslat výrobek a jaké podklady musí dodat.

Uplatnění záruky je možné pouze tehdy, jestliže kupující může předložit

- kopii faktury / doklad o nákupu

- originální výrobek

společnosti Beurer nebo autorizovanému partnerovi společnosti Beurer.

Tato záruka se výslovně nevztahuje na

- opotřebení, které vyplývá z běžného používání nebo spotřeby výrobku;
- díly příslušenství dodávané k tomuto výrobku, které se při řádném používání opotřebují nebo spotřebují (např. baterie, akumulátory, manžety, těsnění, elektrody, osvětlovací prostředky, nástavce a příslušenství inhalátoru);
- výrobky, které nebyly řádně používány, čištěny, skladovány nebo ošetřovány a/nebo byly používány, čištěny, skladovány nebo ošetřovány v rozporu s ustanoveními návodu k použití, a výrobky, které byly otevřeny, opraveny nebo změněny kupujícím nebo servisem, který nedisponuje autorizací společností Beurer;

- škody vzniklé při dopravě výrobku mezi výrobcem a zákazníkem nebo servisním střediskem a zákazníkem;
- výrobky, které byly zakoupeny jako 2. jakost nebo jako použité výrobky;
- následné škody, které vyplývají z vady tohoto výrobku (v tomto případě však platí nároky z odpovědnosti za vady výrobku nebo z jiných závazných zákonů ustanovení o ručení).

Opravy nebo kompletní výměna výrobku v žádném případě neprodlužují záruční lhůtu.



Starostlivo si prečítajte tento návod na použitie, uschovajte ho na neskoršie použitie, sprístupnite ho aj iným používateľom a dodržiavajte pokyny v ňom uvedené.

## **VÝSTRAHA**

- Prístroj je určený iba na použitie v domácom/súkromnom prostredí, nie na komerčné použitie.
- Tento prístroj môžu používať deti vo veku od 8 rokov ako aj osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami alebo vedomosťami, ak sú pod dohľadom alebo ak boli poučené o bezpečnom používaní prístroja a ak rozumejú nebezpečenstvám, ktoré z toho vyplývajú.
- Deti sa nesmú hrať s prístrojom.
- Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Prístroj nesmiete v žiadnom prípade otvárať alebo vykonávať opravy, pretože inak nie je zaručená bezchybná funkčnosť prístroja. Pri nedodržaní zaniká záruka.
- Časť prístroja, ktorá sa drží v rukách, odpojte pred čistením vodou od prívodného vedenia.

- Ak sa prístroj používa v kúpeľni, vytiahnite ho po nabíjaní zo zásuvky, pretože blízkosť vody predstavuje nebezpečenstvo aj vtedy, keď je prístroj vypnutý.
- Nikdy nepoužívajte prístroj so sieťovým adaptérom v blízkosti vane, umývadla, sprchy alebo iných nádob obsahujúcich vodu alebo inú kvapalinu – nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!
- V prípade, ak je poškodené elektrické prírodné vedenie tohto prístroja, musí ho výrobca, jeho zákaznícky servis alebo podobne kvalifikovaná osoba nahradiť, aby sa predišlo ohrozeniu.
- Prístroj sa smie používať iba s dodaným sieťovým adaptérom.
- Ako dodatočnú ochranu odporúčame nainštalovať do elektrického rozvodu vašej kúpeľne vypínacie ochranné zariadenie s menovitým vypínacím prúdom nie vyšším ako 30 mA. Bližšie informácie získate u svojho lokálneho predajcu elektrického príslušenstva.

**Vážená zákazníčka,  
vážený zákazník,**

teší nás, že ste sa rozhodli pre výrobok z nášho sortimentu. Naše meno zaručuje hodnotné a dôkladne odskúšané produkty najvyššej kvality z oblasti tepla, hmotnosti, krvného tlaku, telesnej teploty, tepu, jemnej terapie, masáže, krásy a vzduchu. Prečítajte si pozorne tento návod na použitie, uschovajte ho na neskoršie použitie, sprístupnite ho aj iným používateľom a dodržiavajte pokyny v ňom uvedené.

S priateľským odporúčaním  
Váš tím Beurer

## Obsah

1. Obsah balenia.....	16
2. Vysvetlenie symbolov .....	16
3. Oboznámenie sa.....	17
4. Účel použitia.....	18
5. Výstražné a bezpečnostné upozornenia.....	18
6. Popis prístroja.....	20
7. Uvedenie do prevádzky.....	20
8. Používanie .....	21
9. Čistenie a starostlivosť .....	22
10. Príslušenstvo a náhradné diely.....	23
11. Likvidácia.....	23
12. Technické údaje.....	24
13. Záruka/servis.....	24





## 1. Obsah balenia

Skontrolujte, či obal prístroja nevykazuje vonkajšie poškodenia a či je obsah balenia kompletný. Pred použitím sa musíte uistiť, že prístroj a príslušenstvo nevykazujú žiadne viditeľné poškodenia a že je odstránený všetok obalový materiál. V prípade pochybností prístroj nepoužívajte a obráťte sa na svojho predajcu alebo na uvedenú servisnú adresu.

- 1 x strihač na celé telo HR 6000
- 1 x dĺžkovo nastaviteľný hrebeňový nadstavec
- 1 x ochranný nadstavec
- 1 x sieťový adaptér
- 1 x čistiaci štetec
- 1 x vrecko na uschovanie

## 2. Vysvetlenie symbolov

V návode na použitie, na obale a na typovom štítku prístroja sa používajú nasledovné symboly:

 <b>VÝSTRAHA</b>	Výstražné upozornenie poukazujúce na nebezpečenstvo zranenia alebo ohrozenie vášho zdravia.
 <b>POZOR</b>	Bezpečnostné upozornenie na možné škody na prístroji/ príslušenstve.
 <b>Upozornenie</b>	Upozornenie na dôležité informácie
	Dodržiňte návod na použitie



	Prístroj zlikvidujte v súlade so smernicou ES o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)
<b>IPX6</b>	Ochrana proti vniknutiu silného prúdu vody
	Prístroj je vhodný na čistenie pod tečúcou vodou.
	Výrobca
<b>CE</b>	Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných noriem.
	Sieťový adaptér používajte len vo vnútorných priestoroch.
	Adaptér má triedu ochrany prístroja II
	Skratuvzdorný bezpečnostný transformátor
	SMPS (Switch mode power supply unit) sieťový zdroj
	Polarita výstupného pólu
<b>VI</b>	Energetická trieda 6
	Obal ekologicky zlikvidujte.
<b>EAC</b>	Označenie certifikátu pre produkty, ktoré sa vyvážajú do Ruskej federácie a krajín Spoločenstva nezávislých štátov.

### 3. Oboznámenie sa

Pomocou strihača na celé telo HR 6000 môžete jednoducho a presne odstraňovať chlípky na tele. Jeho kvalitná holiaca čepeľ z ušľachtilej ocele má titánovú vrstvu, čím je zaistená optimálna znášateľnosť s pokožkou.

Vďaka dĺžkovo nastaviteľnému hrebeňovému nastavcu môžete bez námahy nastaviť požadovanú dĺžku strihu. Strihač na celé telo sa môže používať s akumulátorom, ako aj s dodaným sieťovým adaptérom. Výkonný lítiový akumulátor sa stará o to, aby ste mohli strihač na celé telo používať až 60 minút iba na jedno nabitie akumulátora.

Strihač na celé telo je vodeodolný (IPX6). Strihač na celé telo je vhodný na mokré a suché holenie.

## 4. Účel použitia

Strihač na celé telo HR 6000 je určený výlučne na strihanie ochlpenia na ľuďoch. Nepoužívajte strihač na celé telo na zvieratách alebo predmetoch! Strihač na celé telo je určený len na súkromné použitie. Strihač na celé telo sa smie používať iba na účel, na ktorý bol vyvinutý a spôsobom uvedeným v tomto návode na použitie. Akékoľvek neprimerané použitie môže byť nebezpečné. Výrobca neručí za škody, ktoré vzniknú v dôsledku neprimeraného alebo nesprávneho použitia.

## 5. Výstražné a bezpečnostné upozornenia



### NEBEZPEČENSTVO

Aby sa predišlo poškodeniu zdravia, nutne odporúčame vyhnúť sa používaniu prístroja v nasledovných prípadoch:

- Nebezpečenstvo udusenía obalovým materiálom! Obal uchovávajte mimo dosahu detí.
- Pred použitím skontrolujte prístroj a príslušenstvo vzhľadom na viditeľné poškodenia. V prípade pochybností ho nepoužívajte a obráťte sa na svojho predajcu alebo na uvedenú adresu zákazníckeho servisu.
- Nepoužívajte sieťový adaptér v blízkosti vody.
- Nikdy neponárajte prístroj do vody alebo iných kvapalín! Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!
- Ak prístroj aj napriek všetkým bezpečnostným opatreniam spadne do vody, okamžite vyťahnite zástrčku zo zásuvky! Nesiahajte do vody! Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!
- Pred opätovným použitím nechajte prístroj skontrolovať autorizovaným servisom! Nebezpečenstvo ohrozenia života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom!
- Ak prístroj spadol, alebo ak sa iným spôsobom poškodil, nesmiete takýto prístroj používať. Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom a poranenia!
- Pri viditeľnom poškodení prístroja alebo napájacieho kábla/zástrčky. V prípade pochybností ho nepoužívajte a obráťte sa na svojho predajcu alebo na uvedenú adresu zákazníckeho servisu. Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!
- Prístroj nepoužívajte, keď je poškodená čepeľ z ušľachtilej ocele, pretože táto môže mať ostré hrany – nebezpečenstvo poranenia!
- Hrany čepele z ušľachtilej ocele a nadstavce sú ostré. Prístroj používajte opatrne.
- Prístroj uchovávajte mimo dosahu detí.
- V kúpeľni nepoužívajte žiadne predlžovacie káble, aby bol v núdzovom prípade sieťový adaptér rýchlo dostupný.
- Prístroj pripojený na elektrickú sieť nikdy nepoužívajte s mokrými alebo vlhkými rukami.
- Používajte len originálne hrebeňové nadstavce.



### VÝSTRAHA

Aby sa predišlo poškodeniu zdravia, dodržiavajte tieto body:

- Prístroj nepoužívajte, keď máte popáleniny od slnka, otvorené rany, ekzémy alebo rezné rany.
- Pred nasadením alebo výmenou hrebeňového nadstavca prístroj vypnite.

- Dbajte nato, aby sa v blízkosti prístroja nenachádzali žiadne ľahko horľavé kvapaliny. Nebezpečenstvo požiaru!
- Sieťový kábel uložte tak, aby nehrozilo zakopnutie.
- Pred použitím prístroja odstráňte všetky obalové materiály.
- Prístroj napojte na zásuvku s napätím uvedeným na typovom štítku.
- Prístroj používajte len podľa údajov na typovom štítku.
- Prístroj sa smie používať iba s dodaným sieťovým adaptérom.
- Sieťový kábel vyfahujte zo zásuvky len za sieťový adaptér.
- Prístroj nesmiete v žiadnom prípade otvárať alebo vykonávať opravy, pretože inak nie je zaručená jeho bezchybná funkčnosť. Pri nedodržaní pokynov zaniká záruka.
- V prípade poruchy alebo poškodenia nechajte prístroj opraviť kvalifikovanému servisu.
- Počas používania prístroj nikdy nenechávajte bez dohľadu.
- Prístroj nepoužívajte vo voľnom priestranstve.
- Ak prístroj poskytnete tretím osobám, musíte vždy dodať aj tento návod na použitie.
- Prístroj vypnite po každom použití.
- Po každom ukončenom nabíjaní vytiahnite sieťový adaptér zo zásuvky.



## **POZOR**


- Prístroj a príslušenstvo chráňte pred nárazmi, vlhkosťou, nečistotami, veľkými teplotnými výkyvmi a priamym slnečným žiarením.
- Prístroj sa môže používať, nabíjať alebo uchovávať len pri teplotách od -10 °C do 40 °C.

### **Upozornenia týkajúce sa manipulácie s akumulátormi:**

- Ak dôjde ku kontaktu kvapaliny z článku akumulátora s pokožkou alebo očami, postihnuté miesto vymyte vodou a vyhľadajte lekársku pomoc.
- Nebezpečenstvo výbuchu! Akumulátory nikdy nehádzte do ohňa.
- Akumulátory nerozoberajte, neotvárajte a nedrvtvte.
- Na nabíjanie používajte len nabíjacie stanice uvedené v návode na obsluhu.
- Akumulátory musia byť pred použitím správne nabité. Vždy dodržujte pokyny výrobcu na správne nabíjanie, resp. údaje uvedené v tomto návode na použitie.
- Pred prvým použitím úplne nabite akumulátor (pozri kapitolu 7).
- Na dosiahnutie čo najdlhšej životnosti akumulátora nabite akumulátor doplna aspoň 2-krát do roka.

## 6. Popis prístroja



1. Holiaca čepeľ z ušľachtilej ocele	8. Upozornenie týkajúce sa údržby
2. Prevádzkový ukazovateľ	9. Mikro-USB pripojovacia zdiereka
3. Spínač ZAP/VYP 	10. Ochranný nadstavec
4. LED displej	11. Dĺžkovo nastaviteľný hrebeňový nadstavec
5. Indikátor akumulátora (0 – 100 %)	12. Čistiaci štetec
6. Indikátor cestovnej poistky	13. Sieťový adaptér
7. Kontrolka nabíjania	14. Vrecko na uschovanie

## 7. Uvedenie do prevádzky

Prístroj sa môže používať s akumulátorom, ako aj s dodaným sieťovým adaptérom.

### **Nabitie akumulátora**

Pred prvým použitím musíte najskôr akumulátor nabíjať 60 minút. Doba prevádzky úplne nabitého prístroja je cca 60 minút.

Na nabitie batérie postupujte nasledovne:

1. Pred nabíjaním akumulátora sa uistite, že je prístroj vypnutý.
2. Spojte sieťový adaptér s vhodnou zásuvkou.
3. Druhý koniec sieťového adaptéra zastrčte do pripájacej zdiereky na spodnej strane prístroja. Indikátor nabitia teraz začne blikať. Indikátor akumulátora vám zobrazuje aktuálny stav akumulátora v percentách. Keď je akumulátor úplne nabitý, zhasne indikátor nabitia.
4. Po nabití vytiahnite sieťový adaptér zo zásuvky a prístroja.



## **Rýchle nabitie**

Ak ste pred použitím zabudli holiaci strojček nabiť, pomôže funkcia rýchleho nabíjania. Na to pripojte prístroj na elektrickú sieť. Do 5 minút je prístroj opäť pripravený na kompletne holenie s napájaním z akumulátora.

## **Napájanie zo siete**

Na použitie prístroja s dodaným sieťovým adaptérom, postupujte takto:

1. Spojte sieťový adaptér s vhodnou zásuvkou.
2. Druhý koniec sieťového adaptéra zastrčte do pripájacej zdierky na spodnej strane prístroja. Indikátor akumulátora vám zobrazuje aktuálny stav akumulátora v percentách a indikátor nabitia začne blikať. Sieťový adaptér dodáva dostatok energie na nabitie akumulátora a súčasné používanie prístroja.
3. Po použití vyťahnite sieťový adaptér zo zásuvky az prístroja.



## **VÝSTRAHA**

Prístroj napájaný zo siete nikdy nepoužívajte pod sprchou!

Časť strihača na celé telo, ktorá sa drží v ruke, sa musí odpojiť od prívodného vedenia predtým, ako ju použijete vo vlhkom prostredí.

## **8. Používanie**

### **Cestovná poistka**

Prístroj má cestovnú poistku. Keď je cestovná poistka aktivovaná, prístroj nemôžete zapnúť. Cestovná poistka zabráni tomu, aby sa prístroj úmyselne zapol (napr. na ceste v kufri). Na aktivovanie cestovnej poistky podržte spínač ZAP/VYP stlačený 3 sekundy. Indikátor cestovnej poistky začne blikať. Prístroj je teraz zaistený. Keď v zaistenom stave krátko stlačíte spínač ZAP/VYP, zobrazí displej rozsvietením symbolu cestovnej poistky, že je prístroj zaistený. Na deaktivovanie cestovnej poistky podržte spínač ZAP/VYP znovu stlačený 3 sekundy.

### **Funkcia Direct-Drive**

Keď je akumulátor vybitý, prístroj sa môže ihneď používať s napájaním zo siete.



### **Tipy pred strihaním/upravovaním chĺpkov**

- V oblastiach s tenkou kožou alebo kožnými záhybmi (napr. pazuchy alebo intímna oblasť) používajte prístroj zvlášť opatrne, aby ste predišli poraneniam. Pokožku sa pokúste napnúť prstami.

### **Strihanie/upravovanie chĺpkov**

Chĺpky na tele môžete pristrihnúť buď s dĺžkovo nastaviteľným hrebeňovým nastavcom alebo ich bez hrebeňového nastavca úplne odstrániť.



- Keď chcete používať dĺžkovo nastaviteľný hrebeňový nadstavec, nasadte ho na prístroj podľa obrázka.  
Nasuňte pritom prednú časť dĺžkovo nastaviteľného hrebeňového nadstavca na holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele a stlačte spony na spodnej strane dĺžkovo nastaviteľného nadstavca na prístroj, kým počuteľne a citelne pevne nezapadne. Pri výbere dĺžky strihu s dĺžkovo nastaviteľným hrebeňovým nadstavcom vám odporúčame najskôr začať s najvyššou dĺžkou strihu, aby ste sa pomaly prepracovali na požadovanú dĺžku. Otočte nastavovacie koliesko na dĺžkovo nastaviteľnom hrebeňovom nadstavci, aby ste vybrali požadovanú dĺžku strihu. Nastavenia na koliesku zodpovedajú dĺžke chĺpkov v milimetroch.
- Na zapnutie prístroja stlačte spínač ZAP/VYP . Ukazovateľ prevádzky zasvieti.
- S prístrojom pomaly prechádzajte cez chĺpky. Dbajte o to, aby holiaca čepeľ z ušľachtilej ocele priliehala čo najplochšie k telu.
- Strihajte vždy len malé partie.
- Chĺpky strihajte proti smeru rastu. Ak chĺpky rastú rozličnými smermi, používajte prístroj vo viacerých smeroch.
- Na opätovné vypnutie prístroja po použití znovu stlačte spínač ZAP/VYP . Ukazovateľ prevádzky zhasne.

## 9. Čistenie a starostlivosť

### Čistenie prístroja



#### VÝSTRAHA

- Pred čistením vždy vytiahnite sieťový adaptér zo zásuvky. Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!
- Pred čistením stiahnite dĺžkovo nastaviteľný hrebeňový nadstavec.
- Teleso prístroja čistite len mäkkou handričkou navlhčenou v teplej vode.
- Prístroj nečistite ľahko horľavými tekutinami! Nebezpečenstvo požiaru!
- Prístroj nečistite v umývačke riadu!
- Čepeľ z ušľachtilej ocele a dĺžkovo nastaviteľný hrebeňový nadstavec čistite po každom použití, pretože sa tam môže usadiť veľa chĺpkov a nebude možné zaistiť bezchybnú prevádzku.
- Nechajte hrebeňový nadstavec úplne vyschnúť predtým, ako ho nasadíte na prístroj.
- Ak prístroj nebudete dlhší čas používať, nasadte ochranný nadstavec na holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele a prístroj a dĺžkovo nastaviteľný hrebeňový nadstavec uložte v dodanej úložnej taštičke na uschovanie.

### Čistenie holiacej čepele z ušľachtilej ocele

Po použití vyfúkajte dĺžkovo nastaviteľný hrebeňový nadstavec a holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele, aby ste ich zbavili chĺpkov. Mokrú čepeľ môžete opatrne odstrániť aj prstami.



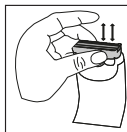
#### VÝSTRAHA

Pri čistení prstami dávajte pozor na to, aby ste sa neporezali na ostrých hranách holiacej čepele z ušľachtilej ocele.

Na zvlášť dôkladné vyčistenie holiacej čepele z ušľachtilej ocele ju môžete čistiť aj pod tečúcou vodou. Postupujte pritom nasledovne:

1. Holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele opatrne uchopíte dole palcom a ukazovákom. Stiahnite holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele nahor.

Dbajte o to, aby ste sa pri sťahovaní holiacej čepele z ušľachtilej ocele neporanili na ostrých hranách.



2. Holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele podržte pod tečúcou vodou tak, aby prúd vody tiekol zvnútra von cez holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele.
3. Nechajte holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele úplne vyschnúť predtým, ako ju znovu nasadíte na prístroj.

Prístroj čistíte pravidelne, najneskôr vtedy, keď sa na displeji rozsvieti symbol upozornenia na údržbu (pozri kapitolu 6, popis prístroja).

## 10. Príslušenstvo a náhradné diely

Holiaca čepeľ z ušľachtilej ocele HR 6000 je samoostriaca. Z hygienických dôvodov je možné holiacu čepeľ z ušľachtilej ocele objednať cez internetový obchod na stránke:

[www.beurer-shop.de](http://www.beurer-shop.de)

Označenie	Výrobné alebo objednávacie číslo
Holiaca čepeľ z ušľachtilej ocele	734.147

## 11. Likvidácia

V záujme ochrany životného prostredia sa prístroj po ukončení životnosti nesmie likvidovať s komunálnym odpadom. Likvidácia sa môže vykonať prostredníctvom príslušných zberní vo vašej krajine. Prístroj zlikvidujte v súlade so smernicou o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). V prípade otázok sa obráťte na miestny úrad zodpovedný za likvidáciu.



### VÝSTRAHA

Zabudovaný akumulátor sa nedá vybrať na účely likvidácie. Nebezpečenstvo výbuchu a poranenia.

Lítiovo-iónový akumulátor použitý v tomto prístroji sa nesmie likvidovať v komunálnom odpade, ale sa musí zlikvidovať odborne. Informácie o likvidácii získate od autorizovaného predajcu alebo v komunálnej zberni.

Pri likvidácii upozorníte na to, že prístroj obsahuje akumulátor.

Pred likvidáciou akumulátor vybite. Zoberte strihač a nechajte ho zapnutý, kým sa akumulátor nevybije.



### UPOZORNENIE

Ak by nebolo vybitie akumulátora možné z dôvodu chyby alebo poškodenia, spýtajte sa v zberni.

## 12. Technické údaje

Model	HR 6000
Hmotnosť	103 g
Rozmery prístroja	17,1 × 3,8 × 3,3 cm
Druh krytia prístroja	IPX6
Vstup prístroja	5 V $\text{---}$ 1A

Druh krytia adaptéra	IP20
Trieda ochrany adaptéra	II
Napájanie (TPA-97050100VU)	Vstup: 100-240 V~; 50/60 Hz; 0,15 A Výstup: 5,0 V $\text{---}$ 1,0 A; 5,0 W
Priemerná efektívnosť v prevádzke	73,9 %
Príkion pri nulovom zaťažení	0,09 W

Akumulátor:	
Kapacita	600 mAh
Menovité napätie	3,2 V
Typové označenie	Li-Ion

Technické zmeny vyhradené

## 13. Záruka/servis

Spoločnosť Beurer GmbH, Söflinger Straße 218, D-89077 Ulm (ďalej len „Beurer“) poskytuje za ďalej uvedených predpokladov a v nižšie popísanom rozsahu záruku na tento výrobok.

**Zákonné záručné povinnosti výrobcu z kúpnej zmluvy s kupujúcim zostávajú ďalej uvedenými záručnými podmienkami nedotknuté.**

**Záruka okrem toho platí bez obmedzenia kogentných zákonných záručných predpisov.**

Beurer ručí za bezchybnú funkčnosť a úplnosť tohto výrobku.

Celosvetová záručná doba je 3 roky od zakúpenia nového, nepoužitého výrobku kupujúcim.

Táto záruka platí len na výrobky, ktoré kupujúci nadobudol ako spotrebiteľ a používa ich výlučne na osobné účely v rámci domáceho použitia.

Platí nemecké právo.

Ak sa tento výrobok počas záručnej doby ukáže ako neúplný alebo čo sa týka funkčnosti, ako chybný podľa nasledujúcich ustanovení, Beurer podľa týchto záručných podmienok bezplatne výrobok vymení alebo vykoná opravu.

**Keď by kupujúci chcel ohlásiť prípad záruky, obráti sa najskôr na miestneho predajcu, pozri priložený zoznam „Service International“ s adresami servisov.**



Kupujúci potom dostane informácie o vybavení prípadu záruky, napr. kam výrobok poslať a aké podklady sú potrebné.

Nárok na záruku prichádza do úvahy len vtedy, keď môže kupujúci predložiť

- kópiu faktúry/potvrdenie o kúpe
- originálny výrobok

spoločnosti Beurer alebo autorizovanému partnerovi Beurer.

Z tejto záruky sú výslovne vylúčené

- opotrebovanie, ktoré súvisí s normálnym používaním alebo spotrebou výrobku;
- diely príslušenstva dodávané s týmto výrobkom, ktoré sa opotrebovávajú, resp. spotrebujú pri riadnom používaní (napr. batérie, akumulátory, manžety, tesnenia, elektródy, žiarovky, nadstavce a príslušenstvo inhalátora);
- výrobky, ktoré boli nesprávne a/alebo v rozpore s ustanoveniami návodu na použitie používané, čistené, skladované alebo ošetrované, rovnako ako výrobky, ktoré otvoril, opravoval alebo zmenil kupujúci alebo servis neautorizovaný spoločnosťou Beurer;
- škody, ktoré vzniknú počas prepravy medzi výrobcom a zákazníkom, resp. servisom a zákazníkom;
- výrobky, ktoré boli zakúpené ako tovar 2. voľby alebo ako použitý tovar;
- následné škody, ktoré súvisia s chybou tohto výrobku (v tomto prípade však môžu vzniknúť nároky z ručenia za výrobok alebo z iných kogentných zákonných záručných ustanovení).

Opravy alebo kompletná výmena v žiadnom prípade nepredlžujú záručnú dobu.







Beurer GmbH • Söflinger Straße 218  
89077 Ulm, Germany  
[www.beurer.com](http://www.beurer.com)  
[www.beurer-gesundheitsratgeber.com](http://www.beurer-gesundheitsratgeber.com)  
[www.beurer-healthguide.com](http://www.beurer-healthguide.com)



580.05\_HR6000\_2020-02-12\_03\_IM2\_BEU\_CS\_SK